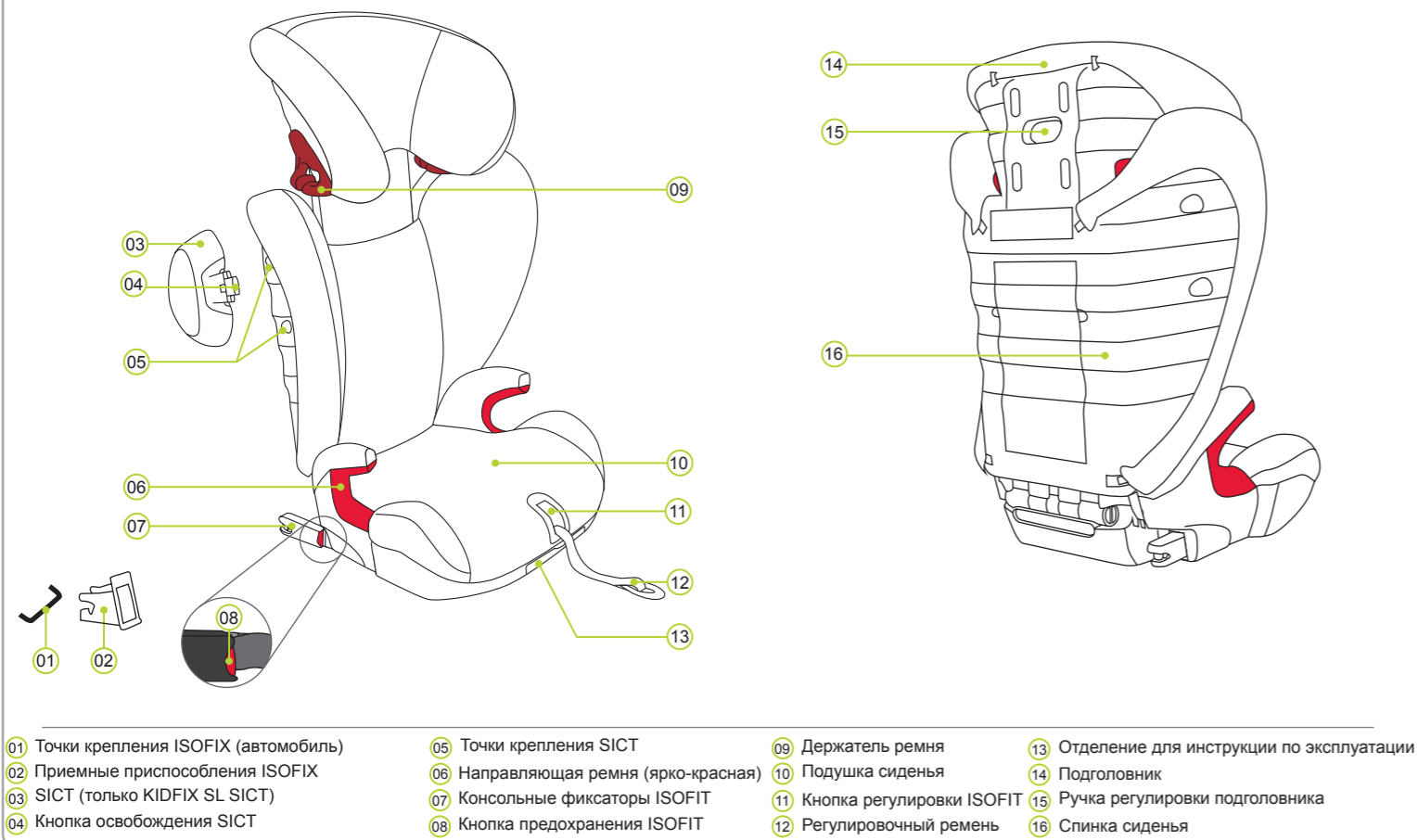


1. ОБЗОРНЫЙ ЧЕРТЕЖ ИЗДЕЛИЯ



- 01 Точки крепления ISOFIX (автомобиль)
- 02 Приемные приспособления ISOFIX
- 03 SICT (только KIDFIX SL SICT)
- 04 Кнопка освобождения SICT
- 05 Точки крепления SICT
- 06 Направляющая ремня (ярко-красная)
- 07 Консольные фиксаторы ISOFIT
- 08 Кнопка предохранения ISOFIT
- 09 Держатель ремня
- 10 Подушка сиденья
- 11 Кнопка регулировки ISOFIT
- 12 Регулировочный ремень
- 13 Отделение для инструкции по эксплуатации
- 14 Подголовник
- 15 Ручка регулировки подголовника
- 16 Спинка сиденья

4. ПРИМЕНЕНИЕ В АВТОМОБИЛЕ

Пожалуйста, соблюдайте указания по использованию систем безопасности для детей в инструкции по эксплуатации Вашего автомобиля. Сиденье может использоваться в автомобилях, оснащенных системами анкерного крепления ISOFIX (см. список типов автомобилей), и в автомобилях с 3-точечным ремнем безопасности.

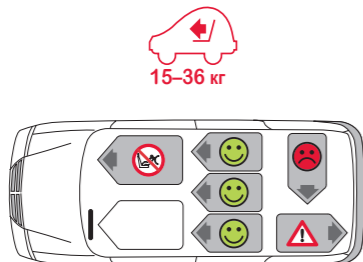
В инструкции по эксплуатации Вашего автомобиля найдите информацию о сиденьях, на которые разрешается устанавливать детские автомобильные сиденья в весовой категории 15–36 кг.

Для KIDFIX SL / KIDFIX SL SICT имеется официальное разрешение для двух различных вариантов установки:

Символ	Вариант установки	Тип допуска	Глава
	с помощью консольных фиксаторов ISOFIT в точках крепления ISOFIT в автомобиле. Учитывайте список типов автомобилей.	полууниверсальное ^{а)}	9А
	при помощи 3-точечного ремня автомобиля	универсальное	9В

^{а)} Это означает, что детское сиденье разрешается использовать только в автомобилях, указанных в прилагаемом списке автомобилей. Этот список постоянно обновляется. Последнюю версию Вы можете получить непосредственно у нас или на интернет-сайте: www.britax.eu/www.roemer.eu.
Возможные варианты использования автомобильного детского сиденья

в направлении движения	да
против движения	нет ¹⁾
с 2-точечным ремнем	нет
с 3-точечным ремнем ²⁾	да
с использованием точек крепления ISOFIX (между плоскостью и спинкой сиденья)	да
на переднем сиденье	да ³⁾
на задних сиденьях по краям	да
на среднем заднем сиденье (с 3-точечным ремнем)	да ⁴⁾



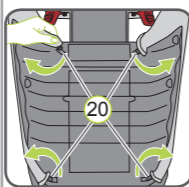
- 1) Применение разрешается только на установленном против движения автомобильном сиденье (напр., в жилом фургоне, микроавтобусе), которое также допускается для транспортировки взрослого человека. Сиденье не должно быть оборудовано надувной подушкой безопасности.
- 2) Ремень должен иметь разрешение для эксплуатации согласно стандарту ECE R 16 (или аналогичному стандарту), свидетельством чему является, например, буква E (е) в кружке на этикетке допуска на ремне.
- 3) при наличии передней надувной подушки безопасности: автомобильное сиденье сдвинуть назад до конца, учитывать указания руководства по эксплуатации автомобиля.
- 4) Нельзя применять, если имеется только один 2-точечный ремень.

5. УХОД И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Используйте только оригинальные запасные чехлы сидений BRITAX RÖMER, так как чехол сиденья является неотъемлемой составной частью автомобильного детского сиденья и выполняет важные функции по обеспечению безупречного функционирования системы. Запасные чехлы сиденья можно приобрести в специализированном магазине, продавшем Вам этот товар, или в филиале всеобщего германского автомобильного клуба.

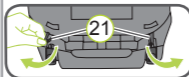
- Чехол можно снимать и стирать мягким стиральным средством в стиральной машине, используя программу деликатной стирки (30 °C). Пожалуйста, соблюдайте указания по стирке, приведенные на этикетке чехла.
- Пластмассовые детали можно очищать мыльным раствором. Не используйте агрессивные моющие средства (например, растворители).

ОПАСНОСТЬ! Запрещается эксплуатация детского сиденья без чехла.



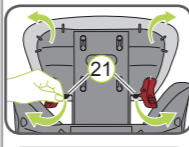
Снятие чехла

1. Установите подголовник автомобильного сиденья в самое верхнее положение.
2. Вытяните наружу крючки чехла 20 на задней стороне спинки сиденья 16.
3. Снимите верхнюю часть чехла.
4. Вытяните наружу петли чехла 21 на задней стороне спинки сиденья 16.
5. Снимите чехол с подушки сиденья 10.

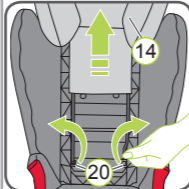


Снятие чехла подголовника

6. Вытяните наружу петли чехла 21 на задней стороне подголовника 14.



7. Вытяните наружу крючки чехла 20 на передней стороне спинки сиденья 16.
8. Снимите чехол подголовника 14.



- Теперь чехол можно постирать. Пожалуйста, соблюдайте указания по стирке, приведенные на этикетке чехла:



Надевание чехла

Чтобы надеть чехол, выполните все действия в обратном порядке.

2. ВВЕДЕНИЕ

Мы счастливы, что наше сиденье KIDFIX SL / KIDFIX SL SICT сможет стать надежным спутником Вашего ребенка на новом этапе его жизни. Для надлежащей защиты ребенка, сиденье KIDFIX SL / KIDFIX SL SICT должно устанавливаться и эксплуатироваться только в полном соответствии с настоящей инструкцией.

Если у Вас возникнут еще вопросы по эксплуатации изделия, просим обращаться в нашу фирму:

BRITAX RÖMER
Kindersicherheit GmbH
Blaubeurer Straße 71
D-89077 Ulm
Германия
Т.: +49 (0) 731 9345-199/-299
Ф.: +49 (0) 731 9345-210
Эл. п.: service.de@britax.com
www.britax.eu

BRITAX EXCELSIOR LIMITED
1 Churchill Way West
Andover
Hampshire SP10 3UW
Великобритания
Т.: +44 (0) 1264 333343
Ф.: +44 (0) 1264 334146
Эл. п.: service.uk@britax.com
www.britax.eu

В данной инструкции используются следующие символы:

Символ	Сигнальное слово	Пояснение
	ОПАСНОСТЬ!	Опасность получения людьми тяжелых травм
	ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!	Опасность получения людьми легких травм
	ВНИМАНИЕ!	Опасность материального ущерба
	СОВЕТ!	Полезные указания

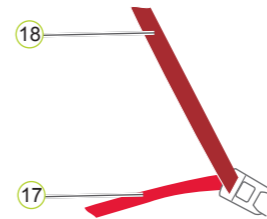
Указания относительно действий, которые должны выполняться в строгой последовательности, пронумерованы.

Пример:

1. Нажмите кнопку...

Цвета направляющих ремня

Чтобы лучше различать два автомобильных ремня, они выделены разными цветами. Диагональный ремень 18 темно-красного цвета, а поясной ремень 17 ярко-красный. Направляющие ремней также окрашены в соответствующие цвета.



3. РАЗРЕШЕНИЕ

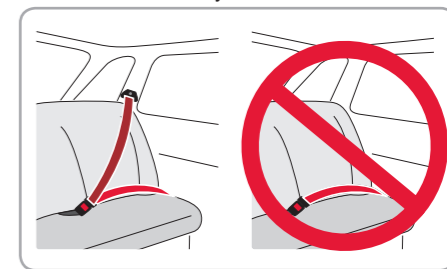
BRITAX RÖMER Автомобильное детское сиденье	Проверка и разрешение на эксплуатацию согласно стандарту ECE* R 44/04	
	Группа	Вес ребенка
KIDFIX SL	II + III	от 15 до 36 кг
KIDFIX XP SICT		

*ECE = Европейский стандарт для оборудования для обеспечения безопасности Автомобильное детское сиденье сконструировано, испытано и разрешено для эксплуатации в соответствии с требованиями Европейского стандарта по оборудованию для безопасности детей в автомобиле (ECE R 44/04). Знак проверки (буква E в кружке) и номер разрешения для эксплуатации приведены на допуске к эксплуатации оранжевого цвета (наклейка на сиденье).

ОПАСНОСТЬ! При внесении пользователем каких-либо изменений в конструкцию сиденья разрешение для эксплуатации утрачивает силу. Изменения могут вноситься исключительно фирмой-изготовителем.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Модель KIDFIX SL / KIDFIX SL SICT используется только для закрепления Вашего ребенка в автомобиле. Она абсолютно непригодна для использования в качестве сиденья или игрушки в домашних условиях.

ОПАСНОСТЬ! Никогда не закрепляйте ребенка или детское сиденье одним 2-точечным ремнем. Если ребенок пристегнут в детском сиденье только 2-точечным ремнем, то в случае аварии он может получить тяжелые травмы или погибнуть.



от 15 до 36кг
(примерно
4 - 12 лет)



KIDFIX SL
KIDFIX XP SICT

Инструкция по эксплуатации

